

INHALT

Editorial	7
------------------	-------	---

WISSENSCHAFT

Archive in Kroatien

ANGELA ILIĆ:	Einleitung	11
RAJKA BUČIN:	Archival Sources in the Croatian State Archives related to the Research of the Holocaust	15
KATARINA HORVAT:	Deutschsprachige Quellen im Staatsarchiv in Zagreb bis zum Jahr 1945	29
VLATKA LEMIĆ:	Archivalisches Erbe der Universität Zagreb	43
TIHOMIR ENGLER, THOMAS MÖBIUS:	Projekt der Digitalisierung deutschsprachiger Zeitungen – <i>Die Drau</i> und <i>Slavonische Presse</i>	53
LJUBICA KORDIĆ:	Historische Quellen zur deutschen Sprache im Schulwesen der Stadt Esseg/Osijek im Staatsarchiv Osijek und im Museum Slawoniens Osijek	65
MAJA MILOVAN:	Archival Material in German in the State Archives in Pazin	77
ANKICA STRMOTA, DUBRAVKA KOLIĆ:	Historische Quellen zur Erforschung der Habsburger- monarchie in Dalmatien aus dem Staatsarchiv Zadar	83

Quelle

CARL BETHKE:	Deutschsprachige jüdische Zeitungen in Novi Sad, 1921–1941	103
--------------	---	-----

Aufsätze

ADINEL C. DINČĂ:	Geschichte – historische Wahrnehmung – Historiografie. Zur Herkunft und ethnischen Zugehörigkeit der ersten westlichen Siedler im mittelalterlichen Siebenbürgen ...	115
DANIELA LAUBE:	Liviu Rebreanu und das Dritte Reich	133

SPIEGELUNGEN 2.22

Projektwerkstatt

BIANCA HEPP:	Erzählen von Hamroth. Zugehörigkeitskonzepte bei Kindern von (Spät-)Aussiedler:innen	155
--------------	--	-----

Rezensionen

161

Ingeborg Geyer, Barbara Piringer (Hgg.): Sprachinseln und Sprachinselforschung heute (*Adelheid Manz*) / Arne Karsten: Der Untergang der Welt von gestern. Wien und die k. u. k. Monarchie 1911–1919 (*Konrad Gündisch*) / Norbert Mappes-Niediek: Europas geteilter Himmel. Warum der Westen den Osten nicht versteht (*Georg Aeschl*) / Hellmut Seiler (Hg.): Schwebelbrücken aus Papier. Anthologie rumänischer Lyrik der Gegenwart; Aurelia Merlan, Joshua Ludwig (Hgg.): Rumänische Lyrik. Von der Romantik bis zur Gegenwart. Eine Anthologie. Rumänisch/Deutsch (*Ingrid Baltag*) / Stefan Sienerth: Bespitzelt und bedrängt – verhaftet und verstrickt. Rumäniendeutsche Schriftsteller und Geisteswissenschaftler im Blickfeld der Securitate. Studien und Aufsätze (*Ingeborg Szöllösi*)

LITERATUR

<i>Kornelija Čilić</i> : Die Brücke	179
<i>Kaltërina Latifi</i> : Mehr Licht!	184
<i>Noémi Kiss</i> : Zwei Erzählungen	188
<i>Alexandru Bulucz</i> : Rumänische Büffel. Zu Paul Celans »Coagula«	195
<i>Franz Hodjak</i> : Gedichte	198
<i>Edith Ottschofski</i> : Gedichte	206
<i>Traian Pop</i> : Gedichte	211
<i>Bastian Kienitz</i> : Rolf-Bossert-Gedächtnispreis 2022	223
<i>Karin Gündisch</i> : Rolf Bossert zum 70.	227

FEUILLETON

Aspekte

RENATA SAKOHOESS:	Gedenken in Neapel – die sizilianische Königin Maria von Ungarn	233
-------------------	---	-----

Europäische Kulturhauptstadt Neusatz/Novi Sad

ZORAN JANJETOVIĆ:	Die Razzia in der Šajkaška und in Novi Sad 1942	237
-------------------	---	-----

Personalia

HARALD ROTH:	Horst Glassl (1934–2022)	241
MARIA K.		
ZUGMANN-WEBER:	Georg Wildmann (1929–2022)	243
REDAKTIONSNOTIZEN:	Karl Kaser / Horst Förster	246
BALTHASAR WAITZ:	»Was bleibt, das stiften die Dichter«. Der Literaturwissenschaftler Walter Engel wurde 80 / Ein halbes Jahrhundert im Ost-West-Dialog	246

Besprechungen

249

Cvetka Lipuš: Komm, schnüren wir die Knochen (*Vesna Kondrič Horvat*) / Catalin Dorian Florescu: Der Feuerturm (*Klaus Hübner*) / Franz Hodjak: Was nie wieder kommt (*Alexandru Bulucz*) / Ioana Pârvulescu: Wo die Hunde in drei Sprachen bellen (*Enikő Dác*) / Ilma Rakusa: Kein Tag ohne (*Klaus Hübner*) / Horst Samson: Der Tod ist noch am Leben (*Raluca Cernaboschi*)

FORUM

Aus dem IKG	262
-------------	-------	-----